

ROMANIA liberă
ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA POPULARĂ ROMÂNĂ

Executarea ritmică a planului de investiții

Înfăptuirea ritmică a întregului volum de lucrări prevăzută în planul de investiții constituie una din preocupările principale ale Comitetului executiv al Statului popular regional Iași.

Datorită acestui fapt planul de investiții pe anul în curs a fost realizat pe primele 9 luni în proporție de 83 la sută față de 60 la sută cât se realizase în perioada corespunzătoare a anului 1963.

Obținerea acestor rezultate a fost determinată mai cu seamă de imprimarea unui mai mare spirit de răspundere în activitatea de proiectare și execuție, de analizarea periodică de către comitetele executive regionale, raionale și orașenești a stadiului realizării planului, de ridicarea gradului de mecanizare a lucrărilor pe șantierele de construcție. Asemenea măsuri au constituit tot aștia factori pentru îndeplinirea în primele trei trimestre ale anului a nu mai puțin de 475 obiective diferite.

Referindu-mă la măsurile întreprinse cu bune rezultate, vă vrea să relev două din acestea. În primul rând, toate lucrările din planurile operative trimestriale aprobate de către comitetul executiv pentru organizațiile de construcții, cit și din planurile operative lunare ale șantierei cu avut documentația tehnică completă, cit și finanțarea deschisă.

În felul acesta, s-a putut remedia în mare parte starea de lucruri existentă în trecut, când se ataca lucrări fără a se avea toate condițiile asigurate din timp, creându-se astfel serioase neajunsuri în aprovizionarea șantierei cu materiale, în folosirea judicioasă a forțelor și mijloacelor, în strădania pentru reducerea prețului de cost al construcțiilor etc.

În al doilea rând, este vorba de îndrumarea și controlarea sistematică a organizațiilor de construcție. Sigur că pe șantier se analizează stadiul realizării și se iau operative măsuri pentru recuperarea eventualelor rămăniți în urmă față de termenele prevăzute în grafice. Aici iau parte în mod obligatoriu reprezentanți ai conducerii T.R.C. cit și șefii ai diferitelor servicii din cadrul grupurilor de șantier. Eficiența acestor analize efectuate la locul de muncă s-a reflectat în depășirea cu regularitate a sarcinilor de producție și productivitate, cit și în reducerea prețului de cost al lucrărilor.

Fără îndoială însă că rezultatele înregistrate până acum pe linia îndeplinirii planului de investiții puteau fi mai bogate, dacă nu existau și unele neajunsuri. Mă refer, spre pildă, la modernizarea drumului regional Iași-Albița, obiectiv rămas mult în urmă față de termenul stabilit în grafic pe primele 9 luni. În legătură cu aceasta, a fost combătută atitudinea executanților — I.C.R.S. Iași — care a încercat să acopere propria lipsă de preocupare pentru buna organizare a muncii pe șantier și să justifice întârzierea aruncind vina exclusiv pe lipsa unor materiale (bitum). Asemănător s-au petrecut lucrurile și la execuția podului peste Bahlui, unde, datorită faptului că constructorul nu a respectat indicațiile comitetului executiv privind concentrarea forțelor de muncă pe acest șantier, s-au creat deseori goluri de producție, cu consecințe negative asupra respectării termenului de execuție. Nu pot trece cu vederea nici faptul că la executarea lucrărilor de sistematizare a unor an-

samburi de locuințe (trotoare, alei, spații verzi), au existat serioase rămăniți în urmă, ceea ce ne-a determinat să intervenim energic pentru accelerarea ritmului de lucru.

De asemenea, deși anul acesta s-au obținut progrese evidente în direcția îmbunătățirii calității lucrărilor, trebuie spus totuși că mai există suficient loc pentru îmbunătățiri mai substanțiale. Despre acest lucru vorbesc unele din blocurile ridicate în cartierul Școlă-Nicolina din Iași, ale căror finisaje mai cu seamă, au fost executate la un nivel cu totul necorespunzător. Iată de ce sarcina ce ne revine este de a spori exigența cu privire la realizarea unor obiective de calitate superioară.

Atenția noastră se îndreaptă acum și spre pregătirea tuturor condițiilor necesare pentru realizarea planului de investiții pe anul 1965, în cadrul căruia ponderea cea mai mare continuă să o reprezinte construcțiile de locuințe. Până la sfârșitul lunii decembrie, constructorii urmează să primească documentația de execuție în proporție de peste 90 la sută. De altfel, pentru construcțiile de locuințe din microraionul V al cartierului Școlă-Nicolina, ca și pentru cele din orașele Pașcani, Brlad, Huși și Vaslui, proiectele de execuție au fost predate constructorului încă din trimestrul doi. Aceasta a fost posibil, deoarece orientarea noastră s-a îndreptat către proiectarea de ansambluri mari, care asigură un front de lucru pe o durată de 2—3 ani.

Printre măsurile inițiate se numără apoi obligativitatea proiectanților, executanților și a beneficiarului de a răspunde în comun de calitatea lucrărilor executate. Acest lucru va fi urmărit îndeaproape de către comitetul executiv regional prin exercitarea unui control permanent. S-a prevăzut de asemenea ca execuția noilor cartiere de locuințe să fie precedată de lucrările tehnico-edilitare în soluții definitive, spre a se elimina astfel atât cheltuielile solicitate de organizarea șantierei cit și efectuarea unor lucrări de sistematizare pe verticale și rețele subterane, după ce au fost terminate blocurile.

Comitetul executiv al statului popular regional este preocupat de câteva probleme legate atât de bunul mers al activității din răstimpul ce a mai rămas până la sfârșitul acestui an, cit și din anul viitor. Printre cele mai arzătoare se numără și aceea că nu am reușit să avem încă la dispoziție cantitățile suficiente din unele materiale de izolații de care depinde darea în folosință în acest an a unor apartamente. Este vorba apoi de înzestrarea acelor șantiere unde urmează să se ridice noi construcții de locuințe, cu diferite utilaje și, în primul rând, cu forze necesare la consolidarea terenurilor. Și într-un caz și în celălalt, sprijinul forurilor în drept ar fi prețios pentru rezolvarea cit mai operativă a acestor probleme.

Toate măsurile luate de către Comitetul executiv al statului popular regional Iași urmăresc îndeaproape îndeplinirea ritmică a întregului plan de investiții, menit să contribuie la continuă dezvoltare a regiunii.

Ing. AUREL STEGARU
vicepreședinte
al Comitetului executiv
al Statului popular regional Iași

TELEGRAMĂ

Domnului LYNDON B. JOHNSON
Președintele Statelor Unite ale Americii

WASHINGTON D. C. — CASA ALBĂ

Cu ocazia alegerii dv. în înalta funcție de președinte al Statelor Unite vă rog să primiți sincerele mele felicitări și cele mai bune urări de pace și prosperitate.

Îmi exprim speranța că relațiile dintre Republica Populară Română și Statele Unite ale Americii se vor dezvoltă în continuare în mod favorabil în interesul ambelor noastre țări și al colaborării pașnice între popoare.

GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ
Președintele Consiliului de Stat
al Republicii Populare Romine

Aproape 15.000 tone uleiuri superioare peste plan

Construit în anii puterii populare, Blocul de ulei de la rafinăria Telesajen — cel mai mare complex de fabricare a uleiurilor superioare din țară, produce 80 la sută din uleiuri obținute din țițeiul parafinos, care înainte se importau.

În anii ce au trecut de la darea în exploatare a complexului, aici au fost făcute noi perfecționări tehnologice care au asigurat creșterea continuă a productivității instalațiilor, valorificarea superioară a țițeiului. S-au construit și pus în funcțiune agregate anexe, în mare parte automatizate, iar instalațiile

existente li s-au adus îmbunătățiri tehnologice, care să permită creșterea nivelului tehnic de prelucrare, reducerea pierderilor de produse.

Ca urmare a îmbunătățirilor a căluse, anul acesta s-a realizat un indice mediu de utilizare a instalațiilor de peste două ori mai mare decât la începutul șesenalului. În creșterea pentru realizarea ritmică a planului de muncă dat peste plan, de la începutul anului aproape 15.000 tone uleiuri superioare și a realizat economii suplimentare la prețul de cost, care depășesc cu mult angajamentul anual. (Agerpres)

La Expoziția realizărilor economiei naționale

Visitatorii Expoziției de realizări economice naționale pot admira în fiecare zi la ora 12 și în zilele de marți și simbătă la ora 17,30 modelele expuse în sectorul industriei ușoare, pe podiumul din incinta pavilionului central, unde sunt prezentate în cadrul paradii modei. Cele câteva sute de mo-

dele de confecții și tricotaaje pentru femei, bărbați și copii se compun din rochii, talioare, compleuri, costume bărbătești pentru zi și ocazii, cit și din pardesie, paltoane sau îmbrăcăminte sport pentru toamnă, iarnă și primăvară. Tricotaajele întrunesc un număr mare de modele. Materialele din

care sînt confecționate și tricotate modelele prezentate sînt din lînă, pură și bumbac sau în amestec cu fire sintetice. Unele modele sînt confecționate din țesături de tergal. La modă sînt țesături cu efect de fire metalizate din care sînt confecționate mai ales rochiile sau compleurile pentru ocazii.

Însuflețită întrecere pe șantierul hidrocentralei „16 Februarie“

ARGEȘ (coresp. R. l.). Constructorii hidrocentralei „16 Februarie“ de pe Argeș, minerii și betonisti, montorii și instalatorii, desfășoară o însuflețită întrecere pentru a termina la vreme marele obiectiv hidroenergetic al șesenalului. Astăzi, harnicii betonisti vor turna, în corpul barajului, al 180.000-lea m.c. de beton. Cu aceasta, barajul va atinge înălțimea de 70 m.

Cu un avînt sporit muncesc în aceste zile și minerii din galeriile de la Rotunda, Cernat, Vilsan, Corbeni

și Cetățuia. Pentru grăbirea lucrărilor, brigăzile conduse de Pavel Oțet și Dumitru Moraru, cunoscuți pentru priceperea lor pe multe șantiere din țară, aplică cu succes noile metode de lucru. Aici s-a trecut de curînd la excavarea pe trei trepte la secțiunea plină, iar armarea se face cu ancore betonate, plase, plase și cîntre metalice. Noua metodă asigură o înaintare ritmică în galerii, o betonare de mai bună calitate și o depășire lunară a graficelor de producție.

Un avînt sporit muncesc în aceste zile și minerii din galeriile de la Rotunda, Cernat, Vilsan, Corbeni și Cetățuia. Pentru grăbirea lucrărilor, brigăzile conduse de Pavel Oțet și Dumitru Moraru, cunoscuți pentru priceperea lor pe multe șantiere din țară, aplică cu succes noile metode de lucru. Aici s-a trecut de curînd la excavarea pe trei trepte la secțiunea plină, iar armarea se face cu ancore betonate, plase, plase și cîntre metalice. Noua metodă asigură o înaintare ritmică în galerii, o betonare de mai bună calitate și o depășire lunară a graficelor de producție.

Întreprinderile industriei ușoare au realizat și pentru bărbați noi modele de încălțăminte printre care pantofi cu virf patrat, ghete îmblănite, bocanci cu talpă sintetică etc. (Agerpres).

Prezentarea scrisorilor de acreditare de către ambasadorul Suediei în R. P. Romine

Președintele Consiliului de Stat al R. P. Romine, Gheorghe Gheorghiu-Dej, a primit vineri la amiază pe ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Suediei în R. P. Ro-

mină, Olof Bjurström, care și-a prezentat scrisorile de acreditare. În această ocazie au fost roștite cuvîntări. (Textul cuvîntărilor în pag. a III-a).

Solemnitatea înmînării unor titluri și ordine ale R. P. Romine

Vineri dimineața, la Consiliul de Stat al R. P. Romine a avut loc solemnitatea înmînării de titluri și ordine unor oameni de știință, cadre didactice și lucrători din domeniul economiei.

Au participat tovarășii Gheorghe Gheorghiu-Dej, Leonte Răutu, Ștefan Voitec, Grigore Gheorghiu, secretarul Consiliului de Stat, Mihail Florescu, ministrul industriei petrolului și chimiei, acad. Ilie Murgulescu, președintele Academiei R. P. Romine, Costin Nădejde, adjunct al ministrului învățămîntului.

După ce a înmînat înaltele distincții, tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, adresîndu-se celor prezenți, a spus:

Am deosebită plăcere de a adresa felicitări cordiale tuturor celor de față — savanți distinși, cadre didactice valoroase, lucrători din domeniul economiei, cu prilejul conferirii de titluri și ordine ale Republicii Populare Romine.

Recentul Centenar al Universității din București a constituit o adevărată sărbătoare a culturii rominești, la care au luat parte, alături de poporul nostru, numeroase personalități marcante din alte țări. O expresie a înaltei cinstiti de care se bucură în țara noastră știința, școala superioară și cei ce și-au închinat viața slujirii ei, este distincția cu titlul de Profesor Emerit al academicienului Ilie Murgulescu, președintele Academiei R. P. Romine, a academicienilor Athanasie Joja și Gheorghe Mihoc, a prof. univ. Jean Livescu, decorarea cu înalte ordine a academicienilor Andrei Oțetea, Ion Enescu, Nicolae Cernescu și a altor oameni de cultură proeminenți, care s-au remarcat printr-o înaltă competență, perseverență și dăruire de sine. Vasta lor

Dragi tovarăși,

Cu prilejul celei de a 47-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, în numele Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Romine, al Consiliului de Stat, al Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Romine și al întregului popor romine vă transmitem dv. Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, Prezidiului Sovietului Suprem, Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. și întregului popor sovietic un salut frățesc și cele mai calde urări.

Marea Revoluție Socialistă din Octombrie, încununare a luptei eroice a muncitorilor și țăranilor Rusiei sub conducerea partidului ăruit de Vladimir Ilie Lenin, a deschis o eră nouă în istoria omenirii, exercitînd o profundă înăruire asupra luptei oamenilor muncii din întreaga lume pentru socialism, pace și eliberare națională.

Pășind pe căi neexplorate ale istoriei, manifestînd înaltă abnegație și spirit de sacrificiu, poporul sovietic a construit societatea socialistă, a schimbat din temelii înfățișarea țării, obținînd victorii mărețe în dezvoltarea economiei și culturii, în ridicarea nivelului de trai al poporului, a cucerit înțietate în domenii importante ale științei și tehnicii.

În anii celui de-al doilea război mondial, poporul sovietic a înscris o pagină de glorie nepieritoare în titanică luptă pentru apărarea patriei sale, pentru zdrobirea fascismului înrobitor de popoare. Sub conducerea Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, a Comitetului său Central, oamenii sovietici făureau baza tehnico-materială a comunismului, îndeplinesc cu succes programul de construire a societății comuniste. Rezultatele obținute în fărîngirea noii orînduri

GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ
Prim Secretar al Comitetului Central
al Partidului Muncitoresc Romine
Președintele Consiliului de Stat
al Republicii Populare Romine

ION GHEORGHE MAURER
Președintele Consiliului de Miniștri
al Republicii Populare Romine

CEA DE-A 47-A ANIVERSARE A MARII REVOLUȚII SOCIALISTE DIN OCTOMBRIE

ADUNAREA FESTIVĂ DIN BUCUREȘTI



Aspect de la adunarea festivă

Foto: AGERPRES

Vineri după-amiază a avut loc, în sala Teatrului Consiliului Central al Sindicatelor din Capitală, adunarea festivă consacrată celei de-a 47-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie.

Pe fundalul scenei, unde se afla portretul lui Vladimir Ilie Lenin, în cadreat de drapelele de stat ale

U.R.S.S. și R. P. Romine, erau înscrise datele festive „1917—1964” și urarea „Trăiască a 47-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie”.

În prezidiul adunării au luat loc tovarășii Nicolae Ceaușescu, Ștefan Voitec, Gh. Gaston Marin, I. K. Jegalin, ambasadorul Uniunii Sovietice la București, Martin Isac, Florian Dănilache, Gheorghe Pele, adjunct al ministrului afacerilor externe, colonel V. S. Makovkin, atașat militar naval și al aerului al Uniunii Sovietice la București, academicienii Petre Constantinescu-Iași și Gh. Mihoc, Suzana Gideea, președinta Consiliului național al femeilor din R. P. Romine, Petre Enache, prim-secretar al C.C. al U.T.M., Marin Floarea Ionescu, vicepreședinte al Consiliului general A.R.L.U.S., Vasile Lixandru, vicepreședinte al Statului popular al Capitalei, și Petre Bunea, strungar fruntaș la Uzinele de pompe București.

În sală se aflau membri ai C. C. al P.M.R., al Consiliului de Stat și ai guvernului, conducătorii ai organizațiilor obștești și instituțiilor centrale, oameni ai muncii din întreprinderile și instituțiile Capitalei, academicienii și alți oameni de știință și cultură,

activiști de partid și de stat și ai organizațiilor obștești, generali și ofițeri superiori, ziaristi romini și străini.

Era prezentă delegația Asociației de prietenie sovieto-romine condusă de I. B. Stukalin, președintele Comitetului de stat pentru presă și tipărituri de pe lângă Consiliul de Miniștri al R.S.F.S. Ruse, care se află în țara noastră pentru a participa la manifestările prilejuite de cea de-a 47-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie.

La adunare au participat, de asemenea, șefii unor misiuni diplomatice acreditate în R. P. Romine, membrii ambasadei Uniunii Sovietice și alți membri ai corpului diplomatic.

Au fost intonate imnurile de stat ale Uniunii Sovietice și R. P. Romine. Despre cea de-a 47-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie a vorbit tov. Martin Isac, membru al C.C. al P.M.R., membru al Consiliului de Stat, președintele Consiliului Central al Sindicatelor.

A luat apoi cuvîntul ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Uniunii Sovietice în R. P. Romine, I. K. Jegalin.

În încheiere a fost prezentat un bogat program artistic (Agerpres).

SOSIREA LA MOSCOVA A DELEGAȚIEI DE PARTID ȘI DE STAT A R. P. ROMINE

MOSCOVA 6. — Corespondentul Agerpres, Silviu Podină, transmite: În dimineața zilei de 6 noiembrie a sosit la Moscova delegația de partid și de stat a Republicii Populare Romine, condusă de tovarășul Ion Gheorghe Maurer, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Romine, care, la invitația C.C. al P.C.U.S. și a guvernului Uniunii Sovietice, va participa la sărbătorirea celei de-a 47-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. Din delegație fac parte tovarășii Emil Bodnăraș, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, Paul Niculescu-Mizil, membru al C.C. al P.M.R., șeful secției de propagandă și agitatie a C.C. al P.M.R. și Nicolae Guină, membru al C.C. al P.M.R., ambasadorul R. P. Romine la Moscova.

În întîmpinarea înalților oaspeți romini pe peronul grădii Kiev au

venit tovarășii: A. N. Kosighin, membru al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. D. S. Poleanski, membru al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., K. N. Rudnev, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., P. V. Demențiev, membru al C.C. al P.C.U.S., ministru, A. V. Sidorenko, ministru, A. G. Egorov, șef adjunct de secție la C.C. al P.C.U.S., S. T. Astavin, șef de secție la Ministerul Afacerilor Externe al U.R.S.S.

Au fost de față șefii ai unor misiuni diplomatice acreditate la Moscova.

În întîmpinarea delegației au venit, de asemenea, membrii ambasadei R. P. Romine la Moscova.

Numerosi moscoviti aflați pe peronul grădii au făcut oaspeților romini o caldă primire. Membrii delegației R. P. Romine li s-au oferit flori.

(Continuare în pag. 2-a)



Tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej în mijlocul celor distinși cu titluri și ordine

Cea de-a 47-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie

ADUNAREA FESTIVĂ DIN BUCUREȘTI

Cuvîntarea tovarășului Isac Martin

Vorbind despre însemnătatea Revoluției înfăptuite în octombrie 1917 de muncitorii și țărani rușiei, sub conducerea partidului bolșevic, avînd în frunte pe marele Lenin, tovarășul Isac Martin a arătat că Marea Revoluție Socialistă a constituit un eveniment de uriașă importanță în istoria omenirii, cu profunde urmări în dezvoltarea socială.

Pentru prima oară în istorie a devenit o realitate ceea ce părea cu neputință: clasele celor prigoniți, ale celor exploatați și asupriți, s-au ridicat la situația de clase stăpînitoare, instaurînd o orînduire fără exploatare și exploatați, în care capacitatea creatoare a omului, bogățiile naturale, toate cuceririle științei și tehnicii sînt puse în slujba progresului și bunăstării întregii societăți.

În această radicală schimbare își are izvorul uriașă influență pe care Marea Revoluție Socialistă din Octombrie a exercitat-o asupra luptei proletariului internațional, a popoarelor asuprite. Exemplul muncitorilor și țărănilor ruși a constituit un factor de seamă în intensificarea procesului revoluționar pe plan mondial. În anul imediat următor Revoluției din Octombrie, în numeroase țări ale Europei, între care și România, s-au ridicat puternice mișcări revoluționare. În același timp, în condițiile în care Uniunea Sovietică era singura țară socialistă, înfruntînd valurile oceanului capitalist, care o înconjură, oamenii muncii din toate țările, și din țara noastră, au desfășurat puternice acțiuni în apărarea primului stat al muncitorilor și țărănilor, ceea ce a constituit o manifestare a forței crescînde și înalte solidarități a clasei muncitoare internațională.

În zilele noastre, la mai puțin de jumătate de secol de la Marea Revoluție Socialistă din Octombrie, cauza socialismului a triumfat pe vaste întinderi ale globului. Înaintarea omenirii pe calea deschisă de Marea Revoluție Socialistă este o certă a legilor obiective ale dezvoltării sociale. Viitorul omenirii aparține socialismului și comunismului.

În continuare, vorbitorul a subliniat realizările obținute de poporul sovietic, sub conducerea partidului comunist, în opera de transformare revoluționară a societății, în creșterea rapidă a forțelor de producție, dezvoltarea economiei și culturii, ridicării nivelului de trai al poporului.

Intr-un termen istoric scurt, Uniunea Sovietică s-a transformat într-una din cele mai mari puteri economice ale lumii, cu o industrie de prim rang, a cărei producție a fost în 1963 de 6,8 ori mai mare decît în 1940.

Anul acesta, oamenii muncii din agricultura U.R.S.S. au strîns o recoltă bună. Atenția oamenilor sovietici e îndreptată în prezent spre dezvoltarea intensivă și chimizarea agriculturii, în vederea sporirii producției agricole.

Înaltul nivel de dezvoltare la care au ajuns știința, tehnica și cultura

în U.R.S.S. își găsește expresie în marile victorii dobîndite pe tărîmul explorării Cosmosului, folosirii energiei atomice în scopuri pașnice, automației, electronicii, telecomunicății, tehnicii reactive.

Înfăptuirile Uniunii Sovietice reprezintă o contribuție deosebită la întărirea continuă a sistemului mondial socialist, la afirmarea superiorității socialismului și creșterea puterii sale de atracție. În continuare vorbitorul a arătat că socialismul a devenit factorul hotărîtor al dezvoltării istorice. Astăzi nu există domeniu al evoluției societății, al vieții politice, economice și sociale, problemă a relațiilor de clasă din țările capitaliste, a mișcării de eliberare națională, a relațiilor internaționale și a luptei ideologice care să nu fie profund înrîurată de existența sistemului mondial socialist.

Dezvoltarea relațiilor frățești dintre țările socialiste, pe baza principiilor independenței și suveranității naționale, egalității în drepturi, neamăstecului în treburile interne, avantajului reciproc, înfrățirilor tovarășești, internaționalismul socialist constituie una din sursele principale ale forței de atracție pe care socialismul o exercită în întreaga lume.

Pe drumul luminat de ideile marxism-leninismului pășete alături de popoarele celorlalte țări socialiste și poporul nostru, sub conducerea partidului Muncitoresc Român. În al 20-lea an al noii sale istorii, România prezintă tabloul însușitor al unei țări aflate în plin proces de desăvîșire a construcției socialiste, cu o economie în plin progres, cu o cultură înfloritoare, puse în slujba creșterii bunăstării celor ce muncesc.

La temelia tuturor realizărilor din anii construcției socialiste se află munca creatoare, entuziasă și plină de abnegație a eroinei noastre clase muncitoare, a țărănimii muncitoare și intelectualității, aplicarea consecventă de către Partidul Muncitoresc Român a învățăturii marxist-leniniste cu privire la industrializarea socialistă, transformarea socialistă a agriculturii și revoluția culturală; folosirea tuturor posibilităților interne, mobilizarea intensă a forțelor proprii și maxima valorificare a resurselor naturale ale țării. Totodată, în accelerarea progresului tehnic și economic al țării noastre un rol de mare însemnătate au relațiile de colaborare tovarășească cu Uniunea Sovietică și celelalte țări socialiste.

Legăturile de prietenie dintre popoarele romîn și sovietic, cimentate prin singele vărsat, în comun în lupta împotriva fascismului, s-au dezvoltat în anii construcției socialiste, îmbogățindu-se conținutul. O mare importanță are dezvoltarea continuă a relațiilor economice dintre țările noastre, U.R.S.S. avînd principala pondere în volumul comerțului nostru exterior.

Deosebit de rodnic sînt colaborarea tehnico-științifică, schimbul de experiență în diferitele domenii, legăturile culturale, care înles-

nesc popoarele noastre cunoașterea reciprocă a valorilor lor spirituale. Manifestările prilejuite în întreaga țară de sărbătorirea zilei de 7 Noiembrie au constituit încă o expresie a relațiilor de prietenie frățească ce unește popoarele noastre. Dezvoltarea continuă a acestor relații corespunde intereselor ambelor popoare, constituie o contribuție importantă la întărirea unității țărilor socialiste, a mișcării comuniste și muncitorești internaționale.

O trăsătură caracteristică a zilelor noastre este dezvoltarea continuă a mișcării revoluționare a clasei muncitoare internaționale, a partidelor comuniste și muncitorești. Cheiașia îndeplinirii misiunii istorice a partidelor comuniste este unitatea lor, pe baza principiilor marxism-leninismului, a documentelor adoptate în comun — Declarațiile Constituțiilor din 1957 și 1960. Unitatea partidelor comuniste și a țărilor socialiste este o premiză esențială pentru unirea într-un suvol unic a tuturor forțelor revoluționare și curentelor progresiste ale vremurilor noastre, în lupta pentru socialism, pentru pace și progres social.

Călușindu-se după linia exprimată în Declarația Plenarei C.C. al P.M.R. din aprilie 1964 și în alte documente și luări de poziție ale conducerei sale, Partidul Muncitoresc Român este hotărît să-și aducă și în viitor contribuția la întărirea unității țărilor socialiste, a mișcării comuniste mondiale sub steagul marxism-leninismului.

Tov. Isac Martin a arătat apoi că, în zilele noastre, a devenit posibil ca dezideratul fierbinte al omenirii, preîntîmpinarea unui nou război mondial și excluderea lui din viața societății, să-și găsească împlinirea.

Convingerea bazată pe apreciere clară a realităților contemporane, că stă în puterea lor să bareze calea războiului, să împiedice dezlănțuirea unei catastrofe termonucleare, dinamizează lupta unită și hotărîtă a maselor populare de pretutindeni pentru menținerea și consolidarea păcii. Ideile coexistenței pașnice între țările cu sisteme social-politice diferite, a spus în continuare vorbitorul, s-au impus ca o necesitate de prim ordin pe arena internațională, au devenit în epoca actuală temelia politicii externe a unui mare număr de țări și joacă un rol predominant în relațiile dintre state. Pentru evoluția spre destindere și instaurarea unei păci trănice în lume ar avea o mare importanță înfăptuirea programului de dezarmare preconizat de țările socialiste și susținut de numeroase alte țări.

În încheiere vorbitorul a spus: Cu cît trec anii, cu atît apare mai pregnant forța înnoitoare a ideilor lui Octombrie, amploarea transformărilor pe care le-a inaugurat. Ideile marxism-leninismului înaltează victorios, cuceresc mințile și inimile popoarelor, călăuzindu-le în lupta pentru un viitor luminos. Epoca noastră este epoca trecerii de la capitalism la socialism.

TELEGRAMĂ

Cu prilejul celei de a 47-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, tovarășul Corneliu Mănescu, ministrul Afacerilor externe al R. P. Romîne, a adresat tovarășului A. A. Gromîko, ministrul Afacerilor externe al Uniunii Sovietice, o telegramă prin care transmite felicitări cordiale împreună cu cele mai bune urări în activitatea sa consacrată realizării politicii externe a Uniunii Sovietice.

SPECTACOL DE GALĂ

La cinematograful „Patria” din Craiova a avut loc un spectacol de gală cu filmul sovietic „Există un asemenea flăcău”.

Cu acest prilej, spectatorii s-au întîlnit cu delegația de cinești sovietici aflată în țara noastră. Cinematograful „Patria” va prezenta în continuare recentele creații ale cineștilor sovietici: „Vii și morți”, „Hamlet”, „Călețul albastru”, „Poveste de pe Don”, „Doi în stepă”.

ALTE MANIFESTĂRI

La Galați, în sala Casei de cultură, a avut loc vîineri, în cadrul Zilelor culturale sovietice, un medalion literar „M. I. Lermontov”. Despre viața și opera scriitorului rus a vorbit prof. Ecaterina Iarca.

★

La Uzina mecanică Poiana-Cîmpina, regiunea Ploiești, a avut loc vîineri după-amiară o adunare consacrată celei de-a 47-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie.

Au luat parte muncitori, tehnicieni și ingineri din uzină, reprezentanți ai Ministerului Afacerilor Externe, precum și membri ai Ambasadei U.R.S.S. în R. P. Romînă. Despre semnificația măreței sărbători a vorbit Gheorghe Ghimbas, președintele Comitetului sindicatului din uzină și G. N. Starov, consilier al Ambasadei Uniunii Sovietice la București.

★

O adunare asemănătoare a avut loc și la Uzina metalurgică „Rulmentul” din Brașov.

A vorbit inginer George Dogaru, directorul general al uzinei și V. P. Bagaev, prim-secretar al Ambasadei Uniunii Sovietice la București. (Agerpres).

LA POSTURILE NOASTRE DE RADIO ȘI TELEZIUNE

Cu prilejul sărbătoririi zilei de 7 Noiembrie, cea de-a 47-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, ambasadorul Uniunii Sovietice în R. P. Romînă, I. K. Jegalin, a rostit vîineri seara o cuvîntare la posturile noastre de radio și televiziune. (Agerpres)

Expoziție de sculptură și pictură rusă și sovietică

Ieri la prînz a avut loc în sala Dalles vernisajul Expoziției de sculptură și pictură rusă și sovietică.

Au luat parte D. Popescu, vicepreședinte al Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă, Marin Florea Ionescu, vicepreședinte al Consiliului General A.R.L.U.S., Al. Buican și O. Livezeanu, vicepreședinți ai I.R.R.C.S., artiștii poporului I. Jalea, președintele Uniunii Artiștilor Plastici, reprezentanți ai Ministerului Afacerilor Externe, academicieni, artiști plastici și alți oameni de artă și cultură din Capitală, ziariști.

Au fost de față I. K. Jegalin, ambasadorul Uniunii Sovietice în R.P. Romînă, membri ai Ambasadei sovietice și alți membri ai corpului diplomatic.

Expoziția a fost deschisă de M. H. Maxy, directorul Muzeului de Artă al R. P. Romîne. Au luat cuvîntul cu acest prilej D. Popescu și I. K. Jegalin.

Expoziția se împune iubitorilor de artă atît prin numărul cit și prin calitatea exponatelor sale dintre care o parte sînt scoase din vechiă galerie de artă din Moscova „Tretiakov”. Vom consemna mai întîi prezența — pentru prima oară în țara noastră a pinzelor unor mari maes-

Solemnitatea înmînării unor titluri și ordine ale R. P. Romîne

(Urmare din pag. 1-a)

sebită cînst pentru universitate și a demonstrat încă o dată prețuirea acordată învățămîntului superior în țara noastră.

În numele colegilor va asigurăm că vom anunța mai departe cu devotament pentru ridicarea învățămîntului, a științei și culturii în patria noastră pe culmi tot mai înalte.

A răspuns apoi profesorul pensionar Andrei Popovici Bîznoșeanu.

Aveti în fața dv. un profesor onorat, în vîrstă de 88 de ani și jumătate, care a stat în universitate timp de 70 de ani, începînd de la viața de student, pe urmă ca profesor, iar azi ca pensionar. În perioada de la 1944 și pînă azi, adică timp de 20 de ani, am lucrat mai departe în universitate, dînd sinteze în biologie, care au fost publicate în țară și în străinătate.

Grație sprînjului acordat de conducere, am avut totuși înlesnirea, ca să pot ajunge la aceste rezultate. Aici, odată cu mine, alături de mine, sînt onorați cu gradul de profesor emerit elevi de-ai mei, colegi de-ai mei, o serie de profesori care sînt astăzi încă în activitate. În numele profesorilor pensionari, pentru distincția acordată vă declarăm că vom lucra înainte cu aceeași vîine pentru prosperitate și pentru binele științei.

În numele muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor care lucrează pentru valorificarea stufului în Delta Dunării, a multîmît conducerii de partid și de stat pentru distincțiile acordate, Corneliu Dascălu, directorul Truștii de amenajare și valorificare a stufului din Tulcea.

Sub conducerea înțeleaptă a partidului — a spus el — Delta Dunării cu marile ei bogății, a devenit în ultimii ani un tablu grăitor al forței creatoare a poporului nostru. Valorificarea acestor bogății imense, inițiată de către partid, a trezit un entuziasm deosebit în rândurile noastre.

Înalte distincții ne mobilizează și mai departe pe toți cei ce lucrăm în acest sector pentru a asigura materia primă necesară Complexului industrial de la Brăila.

Asigurăm conducerea partidului că nu vom preocupi nici un efort pentru a duce la îndeplinire sarcinile trasate, contribuind în acest fel la desăvîșirea construcției socialiste în țara noastră.

În încheierea solemnității, tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej și celelalte persoane oficiale s-au întretînit cordial cu cei prezenți.

Titlul de „Profesor Emerit al Republicii Populare Romîne” a fost conferit cu prilejul aniversării a 100 de ani de la înființarea Universității din București, pentru activitate îndelungată, contribuție în dezvoltarea științei și merite deosebite în dezvoltarea învățămîntului superior, tovarășilor: Nicolae Bănescu, Andrei Popovici Bîznoșeanu, Eugen Botetz, Radu Codreanu, Alexandru Ciucă, Teodor Gheorghe Dornescu.

tri ai picturii ruse din sec. XIX, precum Perov, Kramskoi, Vereshcagin, Surikov, Lovitîn, Repin. De asemenea, sînt prezente lucrări ale unor maeștri ai picturii ruse ca Vrubel, Serov, care au creat între secolele XIX și XX, precum și lucrări ale artiștilor prerrevoluționari.

Cea mai mare parte a expoziției este însă dedicată picturii și sculpturii contemporane sovietice. Publicul nostru are prilejul să înțelească astfel multe multe care s-au impus în anii de după Revoluție prin tematica lor strîns legată de viață, de realitatea sovietică și prin căuțările lor, prin stilul lor, prin maniera diferențiată cu care rezolvă tematica. Istoria vie a construcției sovietice și imagini ale eroismului din războiul pentru apărarea patriei, figuri de muncitori și colhoznic, noul peisaj sovietic, își găsesc oglindirea în pinzele lui Sahlahov, Deineka, Kalnroev, Necitale, Tkaciov și alții. Sculpturile Velei Muhina, ale lui Manizer, Kravci, Davidova Medene și ale altor sculptori cunoscuți întregesc expoziția.

Amintim cititorilor că expoziția rămîne deschisă pînă la 22 noiembrie.

Miltiade Filipescu, Traian Gheorghiu, Teodor Ionescu, Athanase Joja, Constantin Kirîțescu, Jean Livescu, Gheorghe Mihoc, Ilie Murugesu, Mihai Neculcea, Tache Pahagi, Ilie Stoescu, Gheorghe Ștefan și Anibal Teodorescu.

Prin același decret, numeroși oameni de știință, cadre didactice și tehnico-administrative de la Universitatea din București au fost distinse cu ordine ale R. P. Romîne.

Pentru merite deosebite în domeniul învățămîntului elementar, învățătorului Ion Bărbulescu i-a fost conferit titlul de „Învățător Emerit al Republicii Populare Romîne”.

Prin decrete ale Consiliului de Stat au fost conferite: ordinul „Steaua Republicii Populare Romîne” cl. I-a academicienilor Ion Enescu, Andrei Oțetea și Wilhelm Knechtel — pentru merite deosebite în domeniul științific și didactic, și inginerului Peisa Wechsler, pentru activitate îndelungată în dezvoltarea industriei metalurgice și pentru merite deosebite în proiectarea noilor laminare din R. P. Romînă; „Ordinul Muncii” cl. I-a academicienilor Nicolae Cernescu — pentru merite deosebite în domeniul științific și didactic — și Constantin Ionescu-Gulian — pentru merite în activitatea ideologică, științifică și didactică.

Ordinul „Steaua Republicii Populare Romîne” cl. II-a a fost conferit scriitorului Mihail Novicov, pentru merite deosebite în domeniul criticii și istoriei literare.

În cadrul aceeași solemnități au fost decorați cu ordine ale R. P. Romîne un mare număr de oameni de artă și cultură, precum și muncitori, tehnicieni și ingineri care au merite deosebite în proiectarea și construirea orașului muncitoresc Onești, a Uzinei de anvelope „Danubiana”, în realizarea lucrărilor pentru amenajarea, exploatarea și valorificarea stufului din Delta Dunării (Agerpres).

Încheierea discuțiilor privind colaborarea economică romîno-poloneză și livrările reciproce la principalele categorii de mărfuri pe perioada 1966-1970

După cum s-a anunțat, în ziua de 5 noiembrie a.c. s-au încheiat la București discuțiile bilaterale dintre delegațiile organelor centrale de planificare din R. P. Romînă și R.P. Polonă, care au avut ca obiectiv stabilirea cadrului colaborării economice și a livrărilor reciproce la principalele categorii de mărfuri dintre cele două țări, pe perioada 1966-1970.

În cursul discuțiilor, părțile s-au condus după necesitățile și posibilitățile economiilor lor naționale, stabilind o serie de măsuri pentru largirea și diversificarea colaborării economice și a schimburilor de mărfuri dintre cele două țări, pe baze reciproce avantajoase.

Au fost convenite importante schimburi de mărfuri în perioada 1966-1970 cum sînt livrarea unor cantități sporite de coac metalurgice și produse siderurgice din Polonia, concomitent cu livrările de produse petroliere din România. Se va devalta schimbul de sortimente de produse siderurgice, conștinînd în principal din livrări de tablă costorită, laminată de oțel aliat și carbon de calitate, sine de cale ferată normală etc. din R. P. Polonă și de tablă navală și alte sortimente de tablă groasă, precum și unele cantități de material tubular din R. P. Romînă.

Părțile au examinat posibilitățile noi de colaborare bilaterală pe care le oferă dezvoltarea și diversificarea industriei constructoare de mașini din cele două țări și au stabilit un volum important de schimburi, echilibrat an de an, care cuprinde în principal livrări de motoare Diesel, utilaj minier, utilaje pentru construcții și drumuri, agregate navale, vagoane de poștă și de bagaje și altele din R. P. Polonă și livrări de cargouri maritime, locomotive Diesel electrice, autocamioane cu motor pe benzină etc. din R. P. Romînă.

Cele două părți au convenit, de asemenea, asupra unui volum important de schimburi de tipodimenziuni și sortimente în domeniul mașinilor unelte pentru prelucrarea metalelor, al produselor industriei electrotehnice, industriei de aparate

și de elemente de automatizare, rulmenți și altele.

În domeniul industriei chimice s-a căzut de acord asupra unor schimburi sporite, în cadrul cărora Polonia va livra oxid de zinc, clorură de amoniu și altele, urmînd să primească din România negru de fum, detergenți condiționați, acid formic etc. Totodată s-au stabilit importante schimburi de sortimente de coloranți organici, mase plastice, anti-dăunători, medicamente, auxiliari pentru industria textilă și de pielărie.

Părțile au căzut de acord asupra necesității dezvoltării în continuare a schimburilor de sortimente la bunurile de larg consum. Un element de bază în lucrările celor două delegații l-a constituit înțelegerea deplină intervenției între ele asupra intereselor ambelor țări ca produsele ce vor forma obiectul livrărilor reciproce să fie fabricate la un nivel tehnic și calitativ ridicat, pentru a corespunde celor mai reușite produse similare realizate pe plan mondial.

Cele două delegații au convenit ca rezultatele discuțiilor lor să fie avute în vedere la elaborarea planurilor de dezvoltare pe perioada 1966-1970 a economiilor naționale ale R. P. Romîne și R. P. Polone, subliniînd totodată necesitatea ca prevederile Protocolului încheiat între ele să fie completate și dezvoltate cu ocazia încheierii Acordului comercial de lungă durată și a protocoalelor comerciale anuale dintre cele două țări, pe perioada considerată.

Cele discutate și convenite în cadrul actualei întîlniri pot conduce la un volum total al schimburilor de mărfuri dintre Polonia și România în perioada 1966-1970 de circa 600 milioane dolari.

Delegațiile au căzut de acord ca lucrările comune ale reprezentanților celor două organe de planificare să fie continuate pentru a concretiza noi posibilități de colaborare între țările lor, îndeosebi în domeniul construcțiilor de mașini, al industriei chimice și al schimburilor de bunuri de larg consum. (Agerpres)

exterior, Mauriciu Novac, vicepreședinte al Comitetului de Stat al Planificării, Gheorghe Pele, adjunct al ministrului Afacerilor externe, funcționari superiori ai C.S.P. și Ministerului Afacerilor Externe.

Au fost de față Wiesław Sobie-ralski, ambasadorul R. P. Polone în R. P. Romînă, și membri ai ambasadei.

În timpul șederii în țara noastră, oaspeții polonezi au vizitat Expoziția realizărilor economiei naționale, fabrica de mașini-unelte și agregate București și Uzinele de anvelope „Danubiana”. (Agerpres).

Primirea de către vicepreședintele Consiliului de Miniștri, Gogu Rădulescu, a ambasadorului Greciei

Vicepreședintele Consiliului de Miniștri al R. P. Romîne, Gogu Rădulescu, a primit vîineri în audiență pe ambasadorul Greciei la

București dl. Alexandru Cimon Argypopolu, cu care a avut o convorbire în probleme de interes reciproc pentru R.P. Romînă și Grecia. (Agerpres).

Primul spectacol al teatrului de păpuși din Cairo

Colectivul Teatrului de marionete din Cairo a oferit vîineri seara publicului bucureșten primul său spectacol în cadrul turneului pe care îl întreprinde în țara noastră.

În sala Teatrului pentru tîneret și copii el a prezentat piesa „Orașul viselor”.

La spectacol au asistat Eduard Mezinecsu, adjunct al ministrului Afacerilor externe, reprezentanți ai Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă, oameni de artă și cultură, un numeros public.

Au fost de față Mohamed Fahmy Hamad, ambasadorul R.A.U. la

București, membri ai ambasadei, șefi ai altor misiuni diplomatice acreditate la București, alți membri ai corpului diplomatic.

Artiștii minutorii le-au fost oferite flori din partea Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă.

Artiștii egipteni vor susține în aceeași sală simbolică 7 noiembrie ora 22, și duminică 8 noiembrie, ora 11, spectacole cu piesele „Chermesa”, „Varietăți”, iar duminică la ora 20 ei vor prezenta pentru copii spectacolul „Măgarul lui Shehab El Din”. În continuare artiștii egipteni vor da spectacole la Iași.

Cea de-a XI-a sesiune științifică a cadrelor didactice de la Universitatea „Al. I. Cuza” din Iași

La Iași s-a desfășurat cea de-a XI-a sesiune științifică a cadrelor didactice de la Universitatea „Al. I. Cuza”, în cadrul căreia au fost prezentate 319 comunicări și referate. Prof. univ. Ion Creangă, rectorul universității ieșene, solicitat de corespondentul regional Agerpres, A. Mirea, a făcut următoarele aprecieri asupra lucrărilor sesiunii:

„Consider că sesiunea noastră științifică a prezentat însemnătate atît prin numărul mare de lucrări expuse, cit și prin interesul suscitât în rândurile participanților, de conținutul referatelor și comunicărilor.

Invitînd la lucrările sesiunii cadre didactice de la institutele pedagogice din Galați și Bacău, cu care universitatea din Iași a statornicit temeinice legături științifice precum și lucrători de la unele stațiuni de cercetări am izbutit să efectuăm un rodnic schimb de experiență în ac-

tivitatea noastră științifică și didactică. Abordarea în cadrul sesiunii unor probleme actuale ale economiei și culturii cum ar fi prezentarea unor date inedite privind fauna podisului Moldovei, aspecte ale contereșării materiale a muncitorilor în unele întreprinderi industriale din regiunea Iași, probleme ale calității produselor la cîteva întreprinderi textile din Moldova, rolul investițiilor în dezvoltarea industrială a regiunilor din Moldova în anii pușterii populare, noua atitudine față de muncă a țărănimii colectivistice din regiunea Iași, dezvoltarea romanului românesc actual și multe altele, redrează preocupările diverse ale cadrelor didactice din universitate cit și ale invitaților la sesiune, dorința lor de a lărgi neconștient sfera tematicii, de a îmbunătăți permanent munca de cercetare, axată pe o problematică actuală”. (Agerpres).

Cuvîntarea tovarășului I. K. Jegalin

După ce a transmis, în numele poporului sovietic un salut frățesc, cordial întregului popor romîn, vorbitorul a spus:

Au trecut 47 de ani din zilele memorabile cînd pe malurile Nevei a răsunat salva legendarului crucișător „Aurora”, cînd s-a înfăptuit Marea Revoluție Socialistă din Octombrie. Istoria universală nu cunoaște un eveniment de însemnătate mai mare decît Marea Revoluție Socialistă din Octombrie. După cum a spus V. I. Lenin, omenirea a intrat în era revoluției proletare comuniste mondiale. A început era prăbușirii imperialismului și a instaurării comunismului. Socialismul a învins în Țara Sovietelor, a reformat victorii hotărîtoare în țările de democrație populară, a devenit o chestiune practică pentru sute de milioane de oameni, stîndardul mișcării revoluționare a clasei muncitoare din lumea întreagă.

În continuare el a trecut în revistă momentele importante ale drumului străbătut de poporul sovietic, luptele eroice pe care le-a dus pentru apărarea cuceririlor Marii Revoluții Socialiste.

Vorbitorul a subliniat că în înfăptuirea politicii de industrializare și colectivizare a agriculturii Partidul Comunist a dus o luptă aprigă împotriva scepticilor și capitalizărilor, împotriva troțkistilor, a oportunistilor de dreapta, a exponenților sovînnismului de mare putere, a reprezentanților naționalismului local și a altor grupuri vrăjmașe.

Revoluția din Octombrie, a spus el, a zguduit pînă în temelii sistemul capitalist, a determinat un puternic avînt al luptei revoluționare a maselor de oameni ai muncii atît în Occident, cit și în Orient, a trezit la viață mișcarea de eliberare națională a popoarelor din țările coloniale și dependente. Totodată ea a arătat popoarelor din toate țările adevărata cale de luptă pentru lichidarea tuturor formelor de exploatare și pentru victoria socialismului și comunismului.

Cu și în alte țări din Europa și de pe alte continente victoria Revoluției din Octombrie a avut și în România profunde ecouri. Împreună cu proletariatul internațional, clasa muncitoare din România s-a ridicat în sprijinul țîrului său sovietic. Și astăzi, în ajunul celei de-a 47-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste, ne amintim cu recunoștință de numele acelor reprezentanți ai muncitorilor și țărănilor din România, care în anii aspri al revoluției au luptat în rîndurile detașamentelor internaționale.

nales, cot la cot cu Armata Roșie, pentru apărarea Republicii Sovietice. În anii aceia s-au manifestat din plinobilele tradiții ale solidarității proletare frățești a oamenilor muncii, internaționalismul proletar, care constituie și azi una din temelile unității mișcării comuniste și muncitorești internaționale.

După victoria Revoluției din Octombrie, Uniunea Sovietică a străbătut o cale eroică de muncă îndrîjită și de glorioase victorii. Producția industrială a U.R.S.S. a fost în 1963 de 52 de ori mai mare decît în perioada de dinainte de revoluție.

Industria — domeniul principal al hotărîtor al economiei socialiste — se dezvoltă într-un ritm rapid. Nivelul producției de metale, atîns de noi, atestă că în 1964 țara va produce 85 milioane tone de oțel și 66 milioane tone de laminate.

Există toate temelele care se consideră că în decurs de 7 ani producția industrială va crește cu 80 la sută, cum prevede planul septenal, cu cît un plan 66 la sută.

Cu cel agricol care se încheie a marcat realizări importante în producția și achizițiile tuturor produselor agricole. Oamenii muncii din agricultură au lucrat cu spor anul acesta. Achizițiile de

RAPORTUL PREZENTAT DE L. BREJNEV CU PRILEJUL CELEI DE A 47-A ANIVERSĂRI A REVOLUȚIEI DIN OCTOMBRIE

MOSCOVA 6 (Agerpres). — TASS transmite: La 6 noiembrie a avut loc în Palatul Congreselor din Kremlin şedinţa festivă consacrată celei de-a 47-a aniversări a Revoluţiei din Octombrie.

La şedinţă au luat parte veterani ai mişcării comuniste, participanţi la revoluţie, muncitori şi ingineri de la întreprinderile din Moscova, lucrători de la şate, ostaşi ai Armatei Sovietice, oameni de ştiinţă şi alţi reprezentanţi ai intelectualităţii.

Sala a fost împodobită sărbătoreste. Pe fundalul scenei se afla un mare portret al lui Lenin.

În prezidiu şedinţei festive au

luat loc conducătorii P.C.U.S. şi Statului Sovietic, şefii delegaţiilor de partid şi guvernamentale din 12 ţări socialiste — conducători partidelor comuniste frăţeşti dintr-o serie de state din Europa, Asia şi America Latină.

Şedinţa a fost deschisă de Vladimir Prokhorov, preşedintele Comitetului Executiv al Sovietului din Moscova.

Raportul cu privire la cea de-a 47-a aniversare a Revoluţiei din Octombrie a fost prezentat de L. Brejnev, membru al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., prim-secretar al C.C. al P.C.U.S.

„Nu putem să nu vedem că pe fundalul dezvoltării generale cu succes a ţării noastre există o serie de probleme a căror rezolvare are o importanţă vitală. Ştim că la noi calitatea multor produse rămâne în urma celor mai bune modele, că în aprovizionarea şi deservirea populaţiei lucrurile nu stau nici pe departe bine. Economia naţională suferă mari cheltuieli din cauza valorificării lente a investiţiilor, din cauza tergiversării construcţiilor, aplicării încete a tehnicii noi şi metodelor înaintate de muncă. Producţia agricolă nu satisface încă în întregime necesităţile crescânde ale societăţii.”

„C.C. al P.C.U.S. şi guvernul sovietic se ocupă de aceste probleme. Sintem conştienţi că pentru rezolvarea lor va fi nevoie de un anumit timp şi de o muncă încordată a întregului nostru partid, a întregului popor.”

„Politica noastră economică, a continuat primul secretar al C.C. al P.C.U.S., trebuie să asigure dezvoltarea continuă a industriei socialiste şi îndeosebi a celor mai avansate ramuri ale ei; electrificarea şi chimizarea multilaterală a economiei naţionale; dezvoltarea accelerată a agriculturii şi creşterea veniturilor ei; lărgirea producţiei bunurilor de consum şi îmbunătăţirea deservirii multilaterale a populaţiei.”

„Întreaga noastră activitate de planificare şi economică trebuie să se bazeze pe fundamentul trainic al aprecierilor obiective, al informaţiilor precise, pe aplicarea justă a legilor economice ale socialismului şi a realizărilor ştiinţei. Viaţa a arătat nou o dată că acolo unde abordăm ştiinţifice a treburilor şi se substituie subiectivismul, hotărârile arbitrarie, sînt inevitabile insuccesele, sînt inevitabile greşelile.”

„La timpul său, V. I. Lenin a arătat: „Avem o groază de amatori de a restructura totul în fel şi chip şi de a aceste restructurări rezultă o calamitate mai mare decît orice calamitate pe care am văzut-o în viaţa mea”. V. I. Lenin ne învaţă că esenţa se află nu în instituţii, nu în reorganizări, nu în noi decrete, ci în oameni şi în verificarea independenţei sarcinilor. Comitetul Central al P.C.U.S. şi guvernul sovietic consideră că o datorie a lor să îndeplinească măsurile necesare pe linia perfecţionării conducerii economiei naţionale, făcînd aceasta în mod prudent, fără zărvă şi pripăle.”

„În prezent industria noastră produce o masă uriaşă de diverse produse. În interesul progresului tehnic continuu este indispensabil să se pună accentul nu numai pe creşterea cantitativă a producţiei, ci şi pe latura ei calitativă, pe creşterea eficacităţii economice a producţiei şi investiţiilor.”

Subliniind că societăţii nu îi e cîştig de puţin indiferent cu preţul căror cheltuieli îi vor fi satisfăcute nevoile, L. Brejnev a continuat: „Creşterea calităţii producţiei este una din rezervele principale ale creşterii productivităţii muncii sociale. Este necesar ca fiecare întreprindere, fiecare lucrător să cunoască cele mai ridicate standarde mondiale în domeniul lor şi să caute să le atingă şi să le întrecă.”

Vorbitorul a subliniat că „astăzi este mai evident că oricînd necesitatea aplicării largi, la noi, a stimulentei economice în dezvoltarea producţiei”. Aici se ascund mari rezerve neutilizate ale dezvoltării economice.

Paralel cu aplicarea consecventă a principiului contenersării materiale a oamenilor muncii în rezultatele muncii lor, în societatea sovietică acţionează stimulente morale care îndeamnă pe oameni să obţină indici mai buni în muncă.

Pentru lichidarea rămănelor în urmă a producţiei agricole „va trebui să sporm şi pe viitor investiţiile în agricultură şi în industria care îi livrează maşini şi îngrăşăminte. O însemnată deosebită o capătă folosirea mai deplină a principiului contenersării materiale a colhozurilor şi colhoznicilor. Este necesar ca colhozurilor şi sovozhurilor să li se acorde mai multe drepturi, nu în cuvinte ci în fapt, în organizarea şi planificarea producţiei obşteşti.”

„Ar fi greşit să nu se ţină seama totodată şi de posibilităţile gospodăriei personale auxiliare a colhoznicilor, muncitorilor şi funcţionarilor pentru satisfacerea necesităţilor lor. În ultimii ani în acest domeniu au fost admise restricţii nejustificate, s-au copt pentru un astfel de pas. Acum aceste restricţii au fost anulate.”

„În anii puterii sovietice în ţara noastră a luat naştere o uriaşă armată de specialişti care îşi cunosc la perfecţie meseria lor şi sînt nemulţumit de devotaţi ideilor comunismului. Trebuie să preţuim pe aceşti oameni. Trebuie să ne buzim pe cunoştinţele şi experienţa lor. Cei mai buni dintre ei trebuie promovaţi cu mai mult curaj în munca de conducere.”

„În relaţiile cu ţările socialiste

în centrul Europei, a porni de la faptul evident pentru toţi că există două state germane — R.D.G. şi R.F.G. O altă bază pentru asigurarea păcii europene nu există şi nici nu poate exista”, a spus L. Brejnev, referindu-se la problema nerezolvată a securităţii în Europa şi a reglementării paşnice a problemei germane. Uniunea Sovietică se pronunţă „împotriva planurilor de creare a „forţelor nucleare multilaterale” ale N.A.T.O. care deschid Bundeswehrului vest-german calea spre arma nucleară, împotriva războiului nuclear”.

„Nici un amestec străin în treburile altor popoare şi ţări — lată poziţia fermă şi clară a Uniunii Sovietice”, a subliniat vorbitorul. El a condamnat cu hotărâre intrigile, provocările şi comploturile „împotriva Cubei revoluţionare, împotriva dreptului poporului ei de a-şi construi viaţa aşa cum găseşte necesar”. Jos minile de pe Republica Cuba — lată cererea poporului sovietic şi a tuturor oamenilor cinstiţi din lume!”

Primul secretar al C.C. al P.C.U.S. a amintit din nou că Taiwanul trebuie să fie recunoscut la R.P. Chineză şi a condamnat cu hotărâre provocările împotriva Republicii Democrate Vietnam.

„Noi acordăm o mare importanţă dezvoltării legăturilor comerciale, dezvoltării relaţiilor cu principalele puteri capitaliste”, a spus vorbitorul. „Uniunea Sovietică este dispusă să dezvolte relaţiile sovieto-americane în interesul popoarelor noastre, în interesul întăririi păcii. Zilele acestea a fost încheiat un acord comercial pe termen lung cu Franţa. Noi am saluta şi hotărârea altor ţări capitaliste de a accepta lărgirea legăturilor comerciale reciproc avantajoase cu ţara noastră. Există, incontestabil posibilităţi pentru dezvoltarea continuă a relaţiilor cu Anglia, Italia, Republica Federală Germană, Japonia şi cu alte state.”

Alegerile din S.U.A. „au arătat în mod convingător că majoritatea poporului american preţuieşte, de asemenea, interesele păcii, că este satul de „războiul rece”.

Politica externă a U.R.S.S. „a spus vorbitorul, se distinge prin fermitatea în apărarea poziţiilor principale, printr-o abordare plină de răspundere a principalelor probleme ale politicii mondiale, care afectează destinele popoarelor, hotărârile de a duce tratative şi de a încheia acorduri, flexibilitatea în rezolvarea problemelor practice.

„Ca şi celelalte partide marxist-leniniste, partidul nostru porneşte de la premisa că, în actualele condiţii, un război mondial nu este inevitabil.”

Primul secretar al C.C. al P.C.U.S. a subliniat că Uniunea Sovietică rămîne vigilentă. „Nu uităm niciodată că în lume acţionează şi forţe agresive, care au interesul de a învinge la maximum situaţia internaţională.”

„Linia generală a politicii externe a Uniunii Sovietice, stabilită prin hotărârile ultimelor Congrese ale partidului nostru, de Programul său, este consecventă şi neschimbată, a subliniat vorbitorul. Aceasta este linia spre asigurarea condiţiilor paşnice pentru construirea socialismului şi comunismului, spre întărirea unităţii şi coeziunii ţărilor socialiste, prieteniei şi frăţiei lor, linia sprijinirii mişcărilor revoluţionare de eliberare, dezvoltării multilaterale

a solidarităţii şi colaborării cu statele independente din Asia, Africa, America Latină, statornicii principiilor coexistenţei paşnice cu statele capitaliste, salvării omenirii de un război mondial. Această linie este singura linie justă. Ea este aprobată întru totul de poporul nostru şi de imensa majoritate a populaţiei Pămîntului.”

„În ziua marii sărbători a lui Octombrie, partidul nostru, întregul popor sovietic transmit un călduros salut, îşi exprimă sentimentele de solidaritate şi sprijinul tuturor partidelor comuniste frăţeşti.”

„Duşmanii noştri caută să slăbească mişcarea comunistă. Ei ar vrea să folosească divergenţele apărute în ea pentru a aduce prejudicii forţelor revoluţionare. În aceste condiţii sarcina coeziunii şi întăririi unităţii mişcării comuniste mondiale capătă o deosebită importanţă. Pentru îndeplinirea ei sînt necesare măsuri eficiente concrete, trebuie să se meargă pas cu pas pe calea coeziunii.”

„Nu trebuie să admitem ca deosebirile în concepţii să submineze factorul principal care formează forţa comunistilor: unitatea în lupta împotriva duşmanului comun — imperialismul. Rezolvarea problemelor care interesează întreaga mişcare este o cauză a tuturor partidelor frăţeşti.”

Reliefind că este absolut evidentă necesitatea unei noi conştiinţe internaţionale a partidelor frăţeşti, primul secretar al C.C. al P.C.U.S. a spus în continuare: „Obiectivul acestei conştiinţe, deviza sa principală trebuie să fie — coeziunea pe baza principiilor marxism-leninismului şi internaţionalismului proletar, unitatea contrafrăţilor — comunistilor în lupta pentru măreţele noastre ţeluri comune. P.C.U.S. va face tot ce depinde de el pentru a realiza această coeziune.”

Menţionind că partidul comunist este avangarda de luptă a poporului sovietic, L. Brejnev a arătat că au crescut rolul şi menirea P.C.U.S. ca forţă conducătoare şi călăuzitoare a societăţii sovietice.

„Congresul al XX-lea al P.C.U.S. a pus începutul restabilirii normelor cu adevărat leniniste în viaţa partidului nostru, a jucat un rol remarcabil în dezvoltarea iniţiativei creatoare a comunistilor”. Referindu-se la Plenara C.C. al P.C.U.S. din octombrie a.c., vorbitorul a spus că ea a constituit „un important jalon pe calea realizării hotărârilor Congresului al XX-lea al P.C.U.S.”.

Această plenară, a declarat L. Brejnev, este o nouă mărturie a grilei Comitetului Central pentru înfăptuirea cu succes a liniei generale a partidului. „Lucrările ei au fost străbătute de spiritul conducerii colective leniniste, de fidelitatea faţă de preceptele leniniste. Ea s-a desfăşurat în condiţiile unanimităţii depline a tuturor participanţilor ei. Hotărârile plenarei au găsit aprobarea şi sprijinul întregului partid, întregului popor sovietic.”

„Istoria a încredinţat partidului nostru, poporului sovietic o mare răspundere, a spus în încheiere vorbitorul. Noi îndeplinim sarcini de o amploare uriaşă. De aproape jumătate de secol, ţara noastră făureşte noi căi de dezvoltare socială. Fiecare succes al nostru în construirea comunismului este un aport al poporului sovietic la cauza comună a luptei revoluţionare a oamenilor libere din toate ţările pentru pace, libertate, pentru viitorul fericit al omenirii.”

Telegramme de felicitare

MOSCOVA 6 (Agerpres). — După cum transmite agenţia TASS cu prilejul celei de-a 47-a aniversări a Marii Revoluţii Socialiste din Octombrie au fost adresate telegramme de felicitare conducătorilor P.C.U.S., statului şi guvernului sovietic, L. I. Brejnev, A. I. Mikolai, A. N. Kosighin, din partea unor conducători de partid şi de stat din ţările socialiste.

În telegrama de felicitare adresată de Mao Tze-dun, Liu Sao-chi şi Chiu En-lai, se arată că, după victoria Revoluţiei Socialiste din Octombrie, marea popor sovietic, condus de P.C.U.S., a obţinut succese strălucite în construcţia socialistă, precum şi victoria mărească în Marele Război pentru Apărarea Patriei.

Intr-o perioadă istorică, scurtă, poporul sovietic a reuşit să transforme Rusia înapoiată şi săracită, într-o ţară socialistă puternică şi înaintată şi să lase cu mult în urmă ţările occidentale în domeniul cuceririi spaţiului cosmic. Acest lucru dovedeşte pe deplin uriaşa forţă creatoare a poporului sovietic şi superioritatea incomparabilă a sistemului socialist. Poporul chinez se bucură de realizările uriaşe ale poporului sovietic frate şi este ferm convins că nici o forţă de pe pămînt nu poate împiedica eroicul popor sovietic de a obţine noi victorii şi de a aduce noi contribuţii la măreţea cauză a construcţiei şi apărării patriei sale, a combaterii agresiunii imperialiste şi a apărării păcii mondiale.

Poporul chinez a considerat întotdeauna revoluţia chineză ca o continuare a Revoluţiei din Octombrie. Poporul chinez speră din tot sufletul că partidele chinez şi sovietice, cele două ţări şi marile lor popoare se vor uni în mod strîns pe baza marxism-leninismului şi a internaţionalismului proletar, pe baza principiilor revoluţionare ale Declaraţiilor din 1957 şi 1960, pentru a combate duşmanul comun şi a promova cauza noastră comună. Cu cît

vom fi mai puternic uniţi, cu atît se vor bucura mai mult forţele revoluţionare din lume şi cu atît mai mult se vor teme duşmanii noştri. Să tremure imperialismul, în frunte cu Statele Unite, în faţa puternicei noastre unităţi!

Trăiască Marea Revoluţie Socialistă din Octombrie!

Trăiască prietenia veşnică, de nezdruccinat dintre popoarele chineze şi sovietice!

În telegrama de felicitare adresată de Wladyslaw Gomułka, Edward Ochab şi Jozef Cyrankiewicz, se spune: „Politica de pace a Uniunii Sovietice, înfăptuită în mod consecvent conform Hotărîrilor Congreselor al XX-lea şi al XXII-lea ale P.C.U.S., eforturile îndreptate spre excluderea războiului din relaţiile internaţionale au bucurat de sprijinul cald al tuturor forţelor păcii, progresului şi libertăţii, reprezentînd o barieră eficientă în calea tendinţelor agresive ale imperialismului. La întărirea păcii servesc cel mai bine unitatea şi coeziunea marii comunităţi a ţărilor socialiste, unite pe temelia trainică a marxism-leninismului şi pe principiile internaţionalismului proletar. Poporul polonez acordă o înaltă preţuire colaborării şi prieteniei multilaterale frăţeşti cu Uniunea Sovietică, văzînd în aceasta o chează a dezvoltării cu succes a construcţiei socialiste, bastionul securităţii şi integrităţii frontierelor patriei sale.”

În telegrama de felicitare adresată de Iosip Broz Tito, se spune: „Vă adresez sincerele mele urări de noi succese în viitor şi pentru progresul marii dv. ţări. Îmi exprim convingerea că relaţiile de prietenie şi colaborare multilaterală dintre statele şi partidele noastre se vor dezvolta cu succes şi pe mai departe, în interesul socialismului, al păcii şi colaborării internaţionale paşnice.”

În telegrama de felicitare adresată de Ho Şi Min, Truong Chinh şi Fam Van Dong se subliniază realizările strălucite din toate domeniile obţi-

Prezentarea scrisorilor de acreditare de către ambasadorul Suediei în R. P. Română

Exprimîndu-şi speranţa că relaţiile tradiţionale dintre România şi Suedia se vor întări, ambasadorul Olof Bjurström a spus că, deşi separate geografic, cele două ţări sînt totuşi unite printr-un ideal comun de muncă şi de pace.

După ce a făcut o analogie între procesul de dezvoltare industrială parcurs de Suedia şi procesul de industrializare prin care trece România, subliniind eforturile depuse şi rezultatele obţinute în această operă, ambasadorul suedez a declarat: „Iată pentru ce, domnule preşedinte, noi primim cu interes şi cu simpatie deosebită energia cu care poporul român, sub conducerea dv. şi a colaboratorilor dv., se consacră punerii în valoare a acestei ţări frumoase şi bogate.”

Amintind că Suedia celebrează în acest an 150 de ani de pace neîntreruptă şi că sînt cunoscute sacrificiile impuse poporului român în timpul conflictelor mondiale, Olof Bjurström a afirmat că pacea este prima condiţie pentru a putea duce la bun sfîrşit această operă mărească.

În încheiere, ambasadorul suedez şi-a exprimat speranţa că poporul român va fi ferit de astfel de încercări în viitor şi că îşi va putea continua în mod liber construirea viitorului său fericit şi prosper.

În răspunsul său, preşedintele Consiliului de Stat, Gheorghe Gheorghiu-Dej, a urat ambasadorului suedez bun venit în Republica Populară Română. Împărtăşind aprecierea lui Olof Bjurström că popoarele ţărilor noastre sînt unite printr-o dorinţă comună de muncă şi de pace, preşedintele Consiliului de Stat a arătat că îl bucură intensul şi simpatia cu care este urmă-

rită în Suedia stăruinţa depusă de poporul român pentru a-şi construi un viitor fericit şi prosper.

Subliniind că hotărîrea luată de guvernele celor două ţări de a ridica misiunile diplomatice la rang de ambasadă marchează un moment important în evoluţia relaţiilor romino-suedeze şi exprîmîndu-şi, totodată, speranţa că activitatea ambasadorului Olof Bjurström în R. P. Română va contribui la întărirea legăturilor tradiţionale de prietenie, care au existat între cele două ţări, preşedintele Consiliului de Stat al R. P. Romîniei, Gheorghe Gheorghiu-Dej a declarat:

„Guvernul român este animat de dorinţa sinceră de a dezvoltă colaborarea dintre România şi Suedia pe baza avantajului reciproc, atît în domeniul schimburilor economice, cît şi în domeniul cultural-ştiinţific. Sintem convingi că în acest sens există multiple posibilităţi care pot fi valorificate în interesul ambelor noastre ţări, al păcii şi al înţelegerii internaţionale.”

În încheiere, preşedintele Consiliului de Stat a urat ambasadorului suedez succes deplin în îndeplinirea misiunii sale, asigurîndu-i că va primi tot sprijinul din partea Consiliului de Stat, al guvernului român şi al său personal.

Între preşedintele Consiliului de Stat, Gheorghe Gheorghiu-Dej, şi ambasadorul Olof Bjurström a avut loc, apoi, o convorbire cordială.

La ceremonia prezentării scrisorilor de acreditare şi la convorbire au participat Grigore Geamănu, secretarul Consiliului de Stat, şi Corneliu Mănescu, ministrul Afacerilor Externe.

Ambasadorul Suediei a fost însoţit de Gunnar Verge, ataşat. (Agerpres).

Întîlnire internaţională a crescătorilor de porumbei

În satele şi oraşele ţării noastre, de oameni se ocupă, în orice timp liber, cu creşterea păsărilor şi animalelor mici. Uniţi în Asociaţia crescătorilor de păsări şi animale mici, care are filiale în majoritatea regiunilor ţării, aceştia — colectivisti, salariaţi, pensionari şi gospodine — pri-mesc un sprijin eficient din partea Asociaţiei, prin organizarea schimburilor de experienţă, a expozitiilor.

La începutul lunii decembrie la Expoziţia internaţională de porumbei de la Budapesta vor participa crescătorii pasionaţi din circa 40 de ţări ale lumii, printre care şi din ţara noastră. De remarcat că în anul 1961, tot la o asemenea expoziţie internaţio-

nală de la Budapesta, porumbeli de decol din rasa „Blondine” a pensionarului din Cugra din Bucureşti, au obţinut titlul de campion european, iar posesorul lor medalia de aur.

În legătură cu participarea crescătorilor de porumbei, romîni, la concursul de la Budapesta: tovarăşul Nicolae Stancu, preşedintele filialei oraşului şi regiunii Bucureşti, ne-a informat că filiala bucureşteană va trimite la Budapesta 40 de exemplare de porumbei din rasele „Maria Stuart”, „Castani”, „Negri turci” şi — bineînţeles, „Blondine!” pensionarului român, printre care porumbelul campion european din 1961.

ŞTIRI SPORTIVE

● Echipa de şah a R.P. Romînie a cîştigat cu 26-15 puncte meciul cu puternică echipă a R.S. Cehoslovacie din cadrul rundeii a doua a Olimpiadei de la Tel Aviv. În partida decisivă, care urma să stabilească scorul final al acestei întîlniri, Mitttelea a remizat cu Kavalik. După cum se ştie celelalte puncte au fost realizate în urma victoriei lui Ciocloita asupra lui Hort şi a remizelor făcute de Ghiţescu şi Gheorghiu în partidele cu Filip şi respectiv Pachman. Joi echipa romînă a avut zi de odihnă.

● Vineri dimineaţa în runda a 4-a a Olimpiadei de şah de la Tel Aviv echipa R.P. Romînie a învins formaţia Porto Rico. Sahisti romîni conduc cu 1,5-0,5 puncte, două partide fiind întrerupte Gheorghiu, a cîştigat la Reissman iar Ciocloita a remizat cu Scarello. Sînt întrerupte partidele

Ghiţescu-Colon şi Radovici-Cintro. În meciul următor echipa romînă va juca cu Australia.

● Teri în cadrul „Cupei Dinamo” la rugby pe stadionul Progresul s-au învins echipele Griviţa Roşie şi Progresul. Jucătorii de la Griviţa Roşie au obţinut victoria cu scorul de 26-0 (13-0).

● Campionatul categoriei A la fotbal continuă duminică, 8 noiembrie cu disputarea etapei a XII-a. În Capitală se va disputa Dinamo, de la ora 15,00, se va desfăşura partida Progresul-Rapid.

În ţară se vor disputa jocurile: Stînta Cluj—C.S.M.S. Iaşi; Dinamo Piteşti—Crisul Oradea; Petrolul Ploieşti—Stînta Craiova; Farul Constanţa—U.T. Arad; Steagul Roşu Braşov—Minerul Baia Mare. Meciul Steaua Bucureşti—Dinamo Bucureşti a fost amînat. (Agerpres).

● La Chisinau a luat sfîrşit întîlnirea de gimnastică dintre reprezentativele R.S.S. Moldovenească şi a oraşului Cluj. La feminin, pe primul loc s-a clasat studenta Liudmila Karaseva, campioană a R.S.S. Moldovenească, care a totalizat 37,7 puncte.

Pe echipe victoria a revenit gazdelor cu 182,7—180 puncte (feminin) şi 273,85—265,15 (masculin).

INFORMAȚII

Vineri a părăsit capitala, îndreptîndu-se spre Pekin, o delegaţie a Uniunii Tineretului Muncitor, care, la invitaţia Comitetului Central al Uniunii Tineretului Comunist din China, va face o vizită oficială în R. P. Chineză. Delegaţia este condusă de tov. Octavian Nistor secretar al C. C. al U.T.M.

La plecare, pe aeroportul Băneasa, delegaţia a fost condusă de tov. Gheorghe Stolica, secretar al C.C. al U.T.M. de membri ai Broului şi activişti ai C.C. al U.T.M.

Au fost de fată membri ai Ambasadei R.P. Chineză la Bucureşti.

LOTO CENTRAL

La tragerea Loto-central din 6 noiembrie 1964, au fost extrase din urnă următoarele numere:

24 62 65 72 41 79 83 80 18 54

Premii suplimentare: 63 10 84

Fond de premii: 683.350 lei.

Tragerea următoare, tragere specială, va avea loc la 13 noiembrie a.c., în Bucureşti.

CUM VA FI VREMEA?

Pentru zilele de 8, 9 şi 10 noiembrie se anunţă următorul timp probabil: vremea se răceşte treptat, începînd din nordul ţării. Cer variabil, cu înnoiruri locale accentuate în sud. Vor cădea ploi mari. În munţi, lapoviţă şi ninsoare. Vînt slab, pînă la potrivit, din nord. Temperatura în scădere. Minimele vor fi cuprinse între 2 la plus 8 grade, locale mai coborîte, iar maximele între 4 la 14 grade. Ceaţă locală.

A hand-drawn diagram of a globe, showing a grid of latitude and longitude lines. The globe is oriented horizontally, with a vertical line representing the axis of rotation. The equator is a horizontal line passing through the center. Several other horizontal lines represent other latitudes, and several vertical lines represent other longitudes. The drawing is simple and appears to be a sketch.

Delegația R. P. Romîne

Fie ca prietenia dintre România și Algeria să se întărească și să se dezvolte în interesul popoarelor noastre".

Semnarea

Semnarea programului

Programul a fost semnat de către Aurel Mălașan, ambasadorul R. P. Romine la Belgrad și de Osman Djilick, secretarul Comisiei pentru relații culturale cu străinătatea a R. S. F. Iugoslavia. Au fost prezenți la semnare funcționari superiori din Secretariatul de stat pentru afacerile externe, reprezentanți ai Secretariatului federal pentru învățământ și cultură și ai Comisiei pentru relații culturale cu străinătatea, precum și membrii celor două delegații.

Au fost de asemenea, prezenți membri ai ambasadei R. P. Romine la Belgrad.

Au fost de asemenea, prezenți membri ai ambasadei R. P. Române la Belgrad.

și replica premierului Pompidou

ȘTEFAN MUNTEANU

Correspondență din Atena

Proiectul de lege prevede aboli-

NIKOS PAPAIANNIS
 1964.

IIA. Generalul Benito Barrientos

In cîteva rînduri

Acordul cu privire la încetarea ostilităților militare în Yemen a pus capăt luptelor dintre armata de peste mări și forțele armate ale statului în regimul feudal, de la 26 septembrie 1962. Se știe că acest eveniment a salutat cu bucurie de masele populare yemenite a stîrnit opoziția cercurilor legate de vechiul regim care, sprijinite de țări străine între care și Arabia Saudită, au căutat să răstoarne de la putere guvernul republican și să restaureze în țară rînduiele feudale. Guvernul republican yemenit, sprijinit de majoritatea poporului, și-a apărut însă cuceririle. La cererea sa, i-a venit în sprijin Republica Arabă Unită. Trupele mixte egipto-yemenite au cucerit țara și au salvat regimul militar republican. La sfîrșitul lunii august a.c. a fost curățată frontiera de nord a Yemenului de grupările militare regaliste. Imamul care le comanda, s-a refugiat în străinătate.

Aziarul „Al Ahram”, comentînd încheierea acordului, sublinia, că în urma acestui act, „problema Yemenului este pe cale de a fi soluţionată şi lichidată definitiv. Acordul realizat deschide o asemenea cale”.

MOSCOVA 6 (Agerpres). — În comunicatul dat publicității la Mos-

Ambele părți — arată comunicatul — s-au pronunțat pentru rezolvarea pașnică a problemei cipriote pe baza respectării suveranității și integrității teritoriale a Republicii Cipru și a respectării drepturilor legitime ale ambelor comunități naționale. Părțile au exprimat, de asemenea, dorința de a dezvolta comerțul între cele două țări.

[Faint, illegible text from the reverse side of the page]

(171 31 64). orele: 10 – 16 – 20
Hatarul – Excelsior (18 10 88) orele
 9,30 – 13 – 16,30 – 20 Aurora
 20 46 06) orele: 9,30 13 16,30
 Cultural (16 25 39) orele: 15 – 17 – 19 – 21
Moral '63: Dacia (16 26 10) orele: 9,45 – 12 – 14,15 – 16,30
 18,45 – 21. **Comeara din laeul de argint**: Buzesti (15 62 79) orele: 10,30 – 13 – 15,30 – 18 – 20,30 **Bratul nedrept al legii**: Cringasi (17 38 81) orele: 16 – 18,15 – 20,30. **Viața particulară**: Bucuresti (17 05 47) orele: 12 – 14,15 – 16,30 – 20,30. **Banda de la Unirea (17 10 21)** orele: 16 – 18,15 – 20,30. **Legenda din treg**: Flacăra

—

SIMBĂȚA 7 NOIEMBRIE

 **TELEZIUNE**

În jurul orei 9,30:
Aspecte de la pa-
rada militară și
demonstrația oa-
menilor muncii cu
prilejul zilei de 7
Noiembrie. Trans-
misiune de la Mos-
cova ; 19. Jurnalul televiziunii ; 19.10:
Album muzical. Tineri interpreți ;
19.40. Ușina „Farul” (repetiție) ; 20
Muzică populară românească ; 20.35
Tineretea lui Malakovski (film) ; 21.55:
Muzică distractivă cu Constanța
Cimpeanu, Maria Moraru, Elisav Sim-
ulescu, Vasile Moldovan ; În înche-
iere : Buletin de Tineri. Sport. Buletin
meteorologic.

DOMINICA 8 NOIEMBRIE

8,50: Gimnastica de înviorare la domiciliu; 9: Emisiune pentru copii și tineretul școlar. Telem Jurnalul pionierilor Cîntec și joc. Postul copiilor; 10,30: Reteta gospodinei; 11: Emisiune pentru stare; 19: Jurnalul televiziunii; 19,10: Memoria trandafirului; 19,20: Cîntă orchestra Edmondo Ros (II); 19,45: De bună voie și nesilit de nimine (folclor satiric la adresa desastorilor prapite în filă; 20: Cîrcul chinezesc, Transmisiune de la Cîrcul de stat. În pauză: Mîtcă în încheiere: buletin de stiri, sport, buletin meteorologic.

In S. U. A.

„Mariner-3“ lansat

În urma unor defecțiuni care se pare că s-au produs la nava „Mariner 3”, oamenii de știință americani au început vineri pregătirile în vederea unei noi încercări de a obține fotografii din apropierea planetei Marte. Nava „Mariner 4” urmează să fie lansată până la 29 noiembrie. Se consideră că „Mariner 3”, ar fi suferit unele defecțiuni, deși Jack James, reprezentant al N.A.S.A., a declarat că la trei ore și jumătate de la lansare „situația se pare a fi bună”.

orele 9,45 - 13 - 16,30 - 20 Tom's
(21 49 46), orele 10 - 13 - 16,30 - 19,30;
orele 15,30 (12 26 30), orele 16,15 - 20;
Căminatul, orele 15,30 - 20,30 (13 49 04);
orele 15,30 - 18 - 20,30; Progresul
(23 94 10), orele 15,30 - 18 - 20,15;
Cocostul; Carpăt, orele 10 - 12 - 14
10 și Dragoste la zero grade, orele
15,30 - 18 - 20,30;
Dolna (16 35 38); Arhitectul Andrei
Voronikîn. Chela, Ora, sîntem în vacan-
ță! Barba, Sport nr. 4/1964, Vreau
să știu tot, nr. 31 Sîntînă și tehnică nr.
13; Timpuri Noi (15 61 10), orele:
15,30 - 19,15 în continuare; Comisarul
Mălie, orele 15,30 - 16,15 (17 46);
orele 10 - 12,30 - 15 - 17,30 -
20. Drumul Sării (14 10 37) orele
15,30 - 17 - 18,45 - 20. Cel trei musche-
tari; Infrățirea între popoare
(17 31 64), orele 10 - 18 - 20
orele 15,30 - 18,45 (18 10 88); orele
9,30 - 13 - 16,30 - 20 Aurora
(25 04 06); orele 9,30 - 13 - 16,30 - 20;
20. Asasînul din cartea de telefon
Cultural (18 25 39); orele 15 - 17 -
19 - 21. Mărat '63; Dacia (16 26 10)
orele 9,45 - 13 - 16,15 - 16,30 -
18,45 - 21. Cămăra din lacul
răzuit; Buzetși (15 62 79); orele 10,30 - 13 -
15,30 - 18 - 20,30. Brațul nedrept al
lelei; Crîngasi (17 38 81), orele 16 -
18,15 - 20,30. Viață particulară; Bu-
gești (17 05 47), orele 10 - 12,15 -
15,30 - 18,15 - 20,30. Bădăla; Găsi; I
Unirea (17 10 21), orele 16 - 18,15 -
20,30. Legenda din tren; Flacăra

In jurul orei 9,30:
Aspecte de la pa-
rada militară și
demonstrația oa-
menilor muncii cu
prezintă zilei de 7
Noembrie. Trans-
misune de la Mos-
cova; 19: Jurnalul televiziunii; 19,10:
Album muzical. Tineri interpreți;
19,40: Uzlina „Farul” (reportaj); 20:
Muzică populară românească; 20,35:
Tineretea lui Malakowski (film); 21,55:
Muzică distractivă cu Constanta
Cimpeanu, Maria Moraru, Eliza Si-
mulescu, Vasile Moldovan; In înche-
iere. Buletin de știri. Sport. Buletin
meteorologic.

DUMINICA 8 NOIEMBRE

8,50: Gimnastica de învioreare la
domiciliu; 9: Emisiune pentru copii
și tineretul școlar. Tejele Jurnalul pi-
onierilor. Cîntec și joc. Posta copilor;
10,30: Rețeta gospodinei; 11: Emisiu-
na pentru sate; 19: Jurnalul televizi-
unii; 19,10: Memoria trandafirului;
19,20: Cîntă orchestra Edmondo Ros
(III); 19,45: De bună voie și nesilit
de nimeni (foileton satiric la adresa
caștorilor prapite — film); 20: Cîr-
cul chinezesc. Transmisune de la
la Cîrcul stat. In pauză: Mîntîr
In încheiere. Buletin de știri, sport,
buletin meteorologic.

ȘTEFAN MUNTEANU